

## محضر اجتماع

اجتماع مكتب هيئة التفاوض الحكومية الدولية لصياغة نص اتفاقية أو  
اتفاق أو صك دولي آخر للمنظمة بشأن الوقاية من الجوائح والتأهب  
والاستجابة لها والتفاوض بشأنه (هيئة التفاوض)  
١٢-١٦ حزيران/ يونيو ٢٠٢٣

### المشاركون

#### أعضاء هيئة المكتب

الإقليم الأفريقي - السيدة بريشيسوس ماتسوسو (جنوب أفريقيا)  
إقليم الأمريكتين - السفير توفار دا سيلفا نونيس (البرازيل)  
إقليم جنوب شرق آسيا - الدكتور فيروج تانغشارأوينساتين (تايلند)  
الإقليم الأوروبي - السيد رولاند دريس (مملكة هولندا)  
إقليم شرق المتوسط - السيد أحمد سلامة سليمان (مصر)  
إقليم غرب المحيط الهادئ - السيد كازوهو تاغوتشي (اليابان)

#### الأمانة

الدكتور جواد محجور، المدير العام المساعد، التأهب للطوارئ  
الدكتورة علا شديد، مسؤولة تنفيذية، التأهب للطوارئ  
السيدة آن هوفوس، رئيسة وحدة التأهب للأمنزونز الجائحة  
السيد ستيفن سولومون، كبير المسؤولين القانونيين  
السيد كينيث بيرسي، مسؤول قانوني أعلى  
السيدة بايدامويو تاكاينزانا، مسؤولة علاقات خارجية، وحدة الحوكمة  
السيدة جوليا كيورث، موظفة تقنية، وحدة البروتوكول

### ملخص المناقشات

• اجتمع أعضاء هيئة المكتب خلال فترة استئناف الاجتماع الخامس لهيئة التفاوض وفريق الصياغة المعقود في الفترة من ١٢ إلى ١٦ حزيران/ يونيو ٢٠٢٣، لمناقشة طرائق عقد الاجتماعات والتقدم المحرز والخطوات التالية لمواصلة إحراز تقدم في عمل هيئة التفاوض. وفي أعقاب التعليقات العامة التي أدلت بها هيئة التفاوض على نص هيئة المكتب خلال الجلسة العامة المعقودة في اليوم الأول من الاجتماع، رحّب أعضاء هيئة المكتب بكون أن هيئة التفاوض تعتبر نص هيئة المكتب المتعلق بالاتفاقية أو الاتفاق أو الصك الدولي الآخر للمنظمة بشأن الوقاية من الجوائح والتأهب والاستجابة لها، أساساً لمواصلة العمل، مع الإقرار بإمكانية أن تواصل هيئة التفاوض الإشارة إلى النص التجميعي حسب الاقتضاء.

• ناقش أعضاء هيئة المكتب الخيارات المتاحة لعقد اجتماعات غير رسمية لفريق الصياغة من أجل النظر في مواد محددة من نص هيئة المكتب، وأعدوا اقتراحاً في هذا الصدد عُرض لاحقاً على فريق الصياغة.

- بعد تجريب نهج الاجتماع غير الرسمي بشأن المادة ٩، اجتمعت هيئة المكتب مع ممثلي كل من المكسيك والنرويج، اللذين شاركا في تيسير الاجتماع غير الرسمي، لمناقشة فعالية التجربة والخيارات المتاحة لعقد المزيد من المناقشات غير الرسمية بشأن المادة ٩ خلال الاجتماع الخامس لهيئة التفاوض.

- أحاطت هيئة المكتب علماً بفائدة عقد المزيد من الاجتماعات غير الرسمية، بما في ذلك خلال الفترة الفاصلة بين الاجتماع الخامس والاجتماع السادس لهيئة التفاوض، بشأن مواد يتفق عليها فريق الصياغة، وطلبت إلى الأمانة أن تعدّ جدولاً زمنياً لهذا الغرض. وأشارت الأمانة بأنه، بناءً على طلب هيئة المكتب، يُستحسن أن تُخصّص كل أسبوع فترتان زمنيتان، مدة كل منهما ثلاث ساعات، خلال الأسابيع الثلاثة التالية للاجتماع الخامس لهيئة التفاوض، وذلك باعتبارها اجتماعات غير رسمية مخصّصة، مشيرةً في الوقت ذاته إلى أنه يمكن لأعضاء فريق الصياغة أيضاً أن يجتمعوا في أوقات أخرى وبصيغ أخرى حسبما يرونه مناسباً.

- ناقشت هيئة المكتب أيضاً إمكانية ورود اقتراحات من الدول الأعضاء لتيسير الاجتماعات غير الرسمية لفريق الصياغة، والتي يمكن استلامها عن طريق المنسقين الإقليميين.

• ناقش أعضاء هيئة المكتب مشروع تقرير الاجتماع الذي ستعقد فيه هيئة التفاوض في إطار البند ٥ من جدول الأعمال، بما في ذلك اقتراح مواد محددة لمناقشتها خلال الاجتماعات غير الرسمية فيما بين الدورات المزمع عقدها قبل الاجتماع السادس لهيئة التفاوض في تموز/ يوليو ٢٠٢٣، على النحو المبين في مشروع التقرير.

= = =